

**MARIA SANTISSIMA  
MADRE DI DIO**

**SOLENNITÀ**

**SANTA MESSA**

**E**

**APERTURA DELLA PORTA SANTA**

**PRESIEDUTE DAL SANTO PADRE**

**FRANCESCO**



**BASILICA PAPAIE DI SANTA MARIA MAGGIORE  
1 GENNAIO 2016**

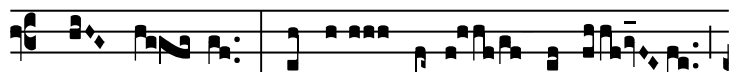
## RITI DI INTRODUZIONE

### Antifona d'ingresso

*La schola e l'assemblea:* *Sedulius*



℞. Sal-ve, \* sancta Pa-rens, e-ni-xa pu-erpe-



ra Re-gem, qui cælum terram- que re- git



in sæ-cu-la sæ-cu-lo- rum.

*Salve, Madre santa:*

*tu hai dato alla luce il Re*

*che governa il cielo e la terra*

*per i secoli in eterno.*

*La schola:*

*Sal 44, 2a. 11*

1. Eructavit cor meum verbum bonum: dico ego opera mea regi. ℞.

*Liete parole mi sgorgano dal cuore: io proclamo al re il mio poema.*

2. Audi, filia, et vide et inclina aurem tuam et obliviscere populum tuum et domum patris tui. ℞.

*Ascolta, figlia, guarda, porgi l'orecchio: dimentica il tuo popolo e la casa di tuo padre.*

*Il Santo Padre:*

Nel nome del Padre e del Figlio  
e dello Spirito Santo.

*R.* Amen.

La pace sia con voi.

*R.* E con il tuo spirito.

**Atto penitenziale**

*Il Santo Padre:*

Fratelli,  
siamo qui riuniti dinanzi al tempio di Dio,  
nel momento in cui si sta per aprire la Porta della Misericordia.  
Per partecipare degnamente a questa celebrazione,  
raccolgiamoci nel silenzio del nostro cuore,  
e riconosciamo di essere peccatori.

*Pausa di silenzio.*

*Il cantore e la schola:*

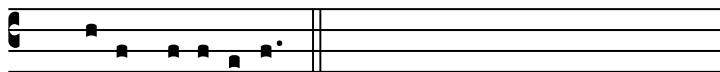
Signore, re della pace:  
Kyrie, eleison.



*R.* Ky-ri- e, e-le- i-son.

*Il cantore e la schola:*

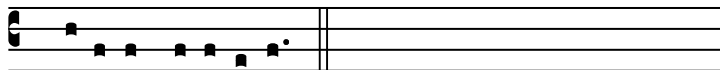
Cristo, luce nelle tenebre:  
Christe, eleison.



*R.* Christe, e-le- i-son.

*Il cantore e la schola:*

Signore, immagine dell'uomo nuovo:  
Kyrie, eleison.



*R.* Ky-ri- e, e-le- i-son.

*Il Santo Padre:*

Dio onnipotente abbia misericordia di noi,  
perdoni i nostri peccati  
e ci conduca alla vita eterna.

*R.* Amen.

## Rito di apertura della Porta Santa

### *Il Santo Padre:*

Preghiamo.

Dio, Padre onnipotente e misericordioso,  
tu concedi alla tua Chiesa  
un tempo di grazia, di penitenza e di perdono,  
perché essa abbia la gioia di rinnovarsi interiormente  
per opera dello Spirito Santo  
e di camminare sempre più fedelmente nelle tue vie,  
annunciando al mondo il Vangelo di salvezza.  
Apri ancora una volta la porta della tua misericordia  
e accogli un giorno nella tua abitazione in cielo,  
dove Gesù, tuo Figlio, ci ha preceduto  
e vive e regna nei secoli dei secoli.

*R.* Amen.

## VENI, CREATOR SPIRITUS

### *La schola:*

1. Veni, creator Spiritus,  
mentes tuorum visita,  
imple superna gratia,  
quæ tu creasti, pectora.

*Vieni, o Spirito creatore,  
visita le nostre menti,  
riempi della tua grazia  
i cuori che hai creato.*

### *L'assemblea:*



2. Qui di-ce-ris Pa-racli-tus, do-num De-i al-tissimi,



fons vi-vus, i-gnis, ca-ri-tas, et spi-ri-ta-lis uncti-o.

*O dolce consolatore,  
dono del Padre altissimo,  
acqua viva, fuoco, amore,  
santo crisma dell'anima.*

### *La schola:*

3. Tu septiformis munere,  
dextræ Dei tu digitus,  
tu rite promissum Patris,  
sermone ditans guttura.

*Dito della mano di Dio,  
promesso dal Salvatore,  
irradia i tuoi sette doni,  
suscita in noi la parola.*

### *L'assemblea:*



4. Accende lumen sensi-bus, infunde amo-rem cordi-bus,



infirma nostri corpo-ris virtu-te firmans perpe-ti.

*Sii luce all'intelletto,  
fiamma ardente nel cuore;  
sana le nostre ferite  
col balsamo del tuo amore.*

*La schola:*

5. Hostem repellas longius  
pacemque dones protinus:  
ductore sic te prævio  
vitemus omne noxium.

*Difendici dal nemico,  
reca in dono la pace,  
la tua guida invincibile  
ci preservi dal male.*

*L'assemblea:*



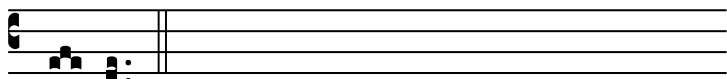
6. Per te sci- amus da Patrem noscamus atque Fi-li- um,



te utri- usque Spi-ri- tum cre- damus omni tempore.

*Luce d'eterna sapienza,  
svelaci il grande mistero  
di Dio Padre e del Figlio  
uniti in un solo Amore.*

*L'assemblea:*



A- men.

*Il Santo Padre:*

È questa la porta del Signore.



*R.* Per essa entrano i giusti.

Apriammi le porte della giustizia.



*R.* Vi entre-rò per ringrazia-re il Signo-re.

Per la tua grande misericordia entrerò nella tua casa, Signore.



*R.* Mi prostre-rò verso il tu-o tempio santo.

*Il Santo Padre, in silenzio, sale i gradini, apre la Porta Santa e sosta in preghiera sulla soglia.*

*Quindi entra solo, e per primo, nella Basilica, seguito dai Concelebranti e da alcuni rappresentanti di religiosi e fedeli laici, e si dirige alla Sede.*

## Inno dell'Anno Santo della Misericordia

MISERICORDES SICUT PATER

*La schola e l'assemblea:*



*R.* Mi - se - ri - cor - des sic - ut Pa - ter!



Mi - se - ri - cor - des sic - ut Pa - ter!

*La schola e successivamente l'assemblea:*

1. Rendiamo grazie al Padre perché è buono,



- In æ - ter - num mi - se - ri - cor - di - a e - ius!

ha creato il mondo con sapienza,

- In æternum misericordia eius!

conduce il suo popolo nella storia,

- In æternum misericordia eius!

perdona e accoglie i suoi figli.

- In æternum misericordia eius! *R.*

2. Rendiamo grazie al Figlio, luce delle genti,

- In æternum misericordia eius!

ci ha amati con un cuore di carne.

- In æternum misericordia eius!

Da lui riceviamo, a lui ci doniamo,

- In æternum misericordia eius!

il cuore si apra a chi ha fame e sete.

- In æternum misericordia eius! *R.*

3. Chiediamo allo Spirito i sette santi doni,

- In æternum misericordia eius!

fonte di ogni bene, dolcissimo sollievo.

- In æternum misericordia eius!

Da lui confortati, offriamo conforto,

- In æternum misericordia eius!

l'amore spera e tutto sopporta.

- In æternum misericordia eius! *R.*

4. Chiediamo la pace al Dio di ogni pace,

- In æternum misericordia eius!

la Terra aspetta il Vangelo del Regno.

- In æternum misericordia eius!

Grazia e gioia a chi ama e perdona,

- In æternum misericordia eius!

saranno nuovi i cieli e la terra.

- In æternum misericordia eius! *R.*

Gloria  
(Cum iubilo)

VII *Il cantore:* *La schola:*

Glo- ri- a in excelsis De- o et in ter- ra

*L'assemblea:*

pax homi- ni- bus bonæ vo- lun- ta- tis. Lau- da- mus te,

*La schola:* *L'assemblea:* *La schola:*

bene- di- ci- mus te, ado- ra- mus te, glo- ri- fi- ca-

*L'assemblea:*

mus te, gra- ti- as agimus ti- bi propter magnam glo- ri-

*La schola:*

am tu- am, Do- mi- ne De- us, Rex cæ- lestis, De-

*L'assemblea:*

us Pa- ter omni- po- tens. Do- mi- ne Fi- li uni- ge- ni- te,

*La schola:*

Iesu Chris- te, Do- mi- ne De- us, Agnus De- i,

*L'assemblea:*

Fi- li- us Pa- tris, qui tol- lis pec- ca- ta mundi, mi- se-

*La schola:*

re- re no- bis; qui tol- lis pec- ca- ta mundi, su- sci- pe

*L'assemblea:*

depre- ca- ti- o- nem no- stram. Qui sedes ad dex- te- ram

*La schola:*

Pa- tris, mi- se- re- re no- bis. Quo- ni- am tu so- lus Sanc-

*L'assemblea:*                      *La schola:*



tus, tu so-lus Domi-nus, tu so-lus Altissimus, Ie-

*L'assemblea:*



su Chris-te, cum Sancto Spi-ri-tu: in glo-ri-a De-

*La schola e l'assemblea:*



i Pa-tris. A-men.

### Colletta

#### *Il Santo Padre:*

Preghiamo.

O Dio, che nella verginità feconda di Maria  
hai donato agli uomini i beni della salvezza eterna,  
fa' che sperimentiamo la sua intercessione,  
poiché per mezzo di lei abbiamo ricevuto l'autore della vita,  
Cristo tuo Figlio.

Egli è Dio, e vive e regna con te,  
nell'unità dello Spirito Santo,  
per tutti i secoli dei secoli.

*R.* Amen.

## LITURGIA DELLA PAROLA

### Prima lettura

*Porranno il mio nome sugli Israeliti  
e io li benedirò.*

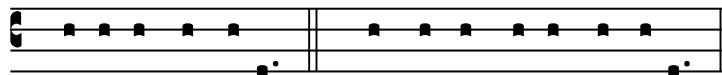
Dal libro dei Numeri

*6, 22-27*

Il Signore parlò a Mosè e disse: «Parla ad Aronne e ai suoi figli dicendo: «Così benedirete gli Israeliti: direte loro:

Ti benedica il Signore e ti custodisca. Il Signore faccia risplendere per te il suo volto e ti faccia grazia. Il Signore rivolga a te il suo volto e ti conceda pace».

Così porranno il mio nome sugli Israeliti e io li benedirò».



Pa-ro-la di Di-o. *R.* Rendiamo gra-zie a Di-o.



## Salmo responsoriale

*Il salmista:*

*Dal Salmo 97*



**R.** Di - o ab-bia pie - tà di noi e ci be-ne - di- ca.

*L'assemblea ripete:* Dio abbia pietà di noi e ci benedica.

1. Dio abbia pietà di noi e ci benedica,  
su di noi faccia splendere il suo volto;  
perché si conosca sulla terra la tua via,  
la tua salvezza fra tutte le genti. **R.**

2. Gioiscano le nazioni e si rallegrino,  
perché tu giudichi i popoli con rettitudine,  
governi le nazioni sulla terra. **R.**

3. Ti lodino i popoli, o Dio,  
ti lodino i popoli tutti.  
Ci benedica Dio e lo temano  
tutti i confini della terra. **R.**

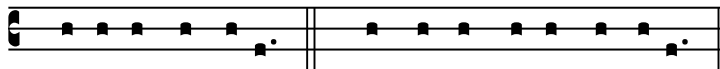
## Seconda lettura

*Dio mandò il suo Figlio, nato da donna.*

Dalla lettera di san Paolo apostolo ai Galati

4, 4-7

Fratelli, quando venne la pienezza del tempo, Dio mandò il suo Figlio, nato da donna, nato sotto la Legge, per riscattare quelli che erano sotto la Legge, perché ricevessimo l'adozione a figli. E che voi siete figli lo prova il fatto che Dio mandò nei nostri cuori lo Spirito del suo Figlio, il quale grida: «Abbà! Padre!». Quindi non sei più schiavo, ma figlio e, se figlio, sei anche erede per grazia di Dio.



Pa-ro-la di Di-o. **R.** Rendiamo gra-zie a Di-o.

## Canto al Vangelo

*Il Diacono porta solennemente il Libro dei Vangeli all'ambone.*

*La schola e l'assemblea:*



Al - le-lu - ia, al - le-lu - ia, al - le-lu - ia.

*La schola:*

**Eb 1, 1-2**

Multifarie olim Deus loquens  
patribus in prophetis, novissi-  
me diebus istis locutus est no-  
bis in Filio.

*Molte volte e in diversi modi nei tem-  
pi antichi Dio ha parlato ai padri  
per mezzo dei profeti; ultimamente,  
in questi giorni, ha parlato a noi per  
mezzo del Figlio.*

*L'assemblea:* Alleluia, alleluia, alleluia.

## Vangelo

*I pastori trovarono Maria e Giuseppe  
e il bambino. Dopo otto giorni  
gli fu messo nome Gesù.*

*Il Diacono:*

Il Signore sia con voi.

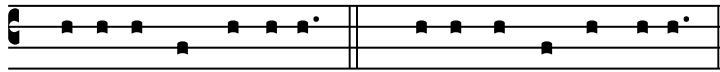
*R.* E con il tuo spirito.

*✠* Dal Vangelo secondo Luca

*2, 16-21*

*R.* Gloria a te, o Signore.

In quel tempo, i pastori andarono, senza indugio, e trovarono Maria e Giuseppe e il bambino, adagiato nella mangiatoia. E dopo averlo visto, riferirono ciò che del bambino era stato detto loro. Tutti quelli che udivano si stupirono delle cose dette loro dai pastori. Maria, da parte sua, custodiva tutte queste cose, meditandole nel suo cuore. I pastori se ne tornarono, glorificando e lodando Dio per tutto quello che avevano udito e visto, com'era stato detto loro. Quando furono compiuti gli otto giorni prescritti per la circoncisione, gli fu messo nome Gesù, come era stato chiamato dall'angelo prima che fosse concepito nel grembo.



Pa-ro-la del Signo-re. *R.* Lo-de a te, o Cristo.

*Il Santo Padre bacia il Libro dei Vangeli e benedice con esso  
l'assemblea.*

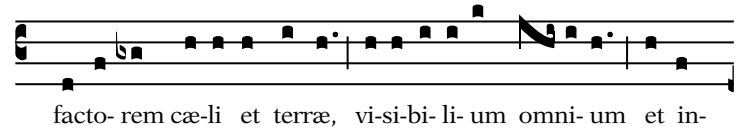
## Omelia

*Silenzio per la riflessione personale.*

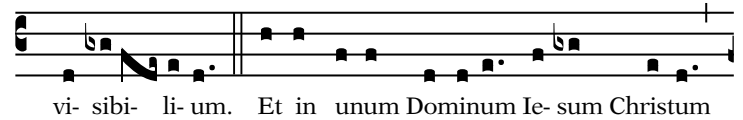
## Credo (III)

*Il cantore:*

*La schola:*



*L'assemblea:*



*La schola:*



*L'assemblea:*



*La schola:*



De-um ve-rum de De-o ve-ro, ge-ni-tum, non fac-tum,

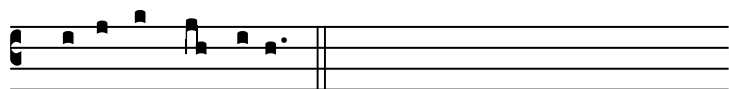


consubstanti-a-lem Pa-tri: per quem omni-a fac-ta sunt.

*L'assemblea:*



Qui propter nos homi-nes et propter nostram sa-lu-tem



descendit de cæ-lis.

*La schola:*

Et incarnatus est de Spiritu Sancto  
ex Maria Virgine, et homo factus est.

*L'assemblea:*



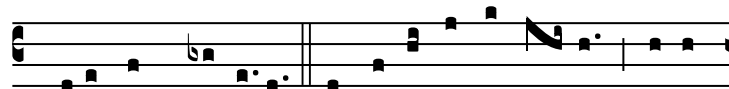
Cru-ci-fi-xus et-i-am pro no-bis sub Ponti-o Pi-la-to;

*La schola:*



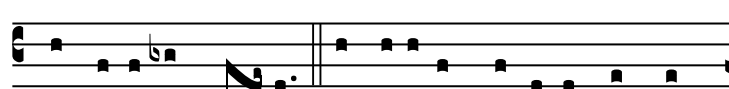
passus et sepul-tus est, et resurre-xit terti-a di-e,

*L'assemblea:*

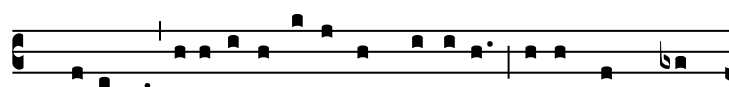


secundum Scrip-tu-ras, et ascendit in cæ-lum, se-det

*La schola:*

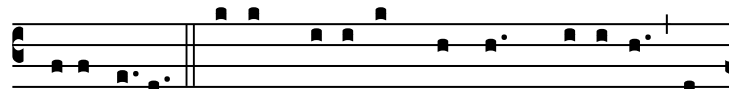


ad dexte-ram Pa-tris. Et i-te-rum ventu-rus est cum

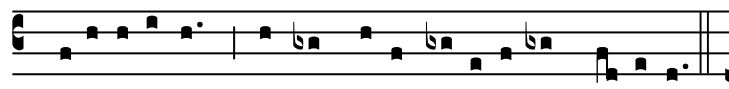


glo-ri-a, iudi-ca-re vi-vos et mortu-os, cu-ius regni non

*L'assemblea:*



e-rit fi-nis. Et in Spi-ri-tum Sanctum, Domi-num et



vi-vi-fi-cantem: qui ex Pa-tre Fi-li-oque pro-ce-dit.

*La schola:*



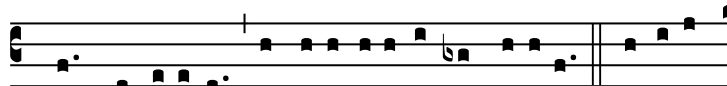
Qui cum Patre et Fi-li-o simul ado-ra-tur et con-glo-ri-

*L'assemblea:*

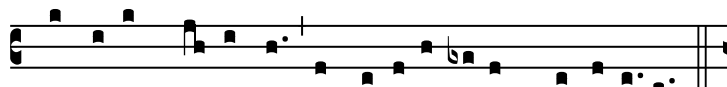


fi-ca-tur: qui locu-tus est per prophe-tas. Et unam, sanc-

*La schola:*



tam, catho-li-cam et aposto-li-cam Eccle-si-am. Confi-te-



or unum bap-tisma in remissi-onem pecca-to-rum.

*L'assemblea:*

*La schola:*



Et exspecto re-surrecti-onem mortu-o-rum, et vi-tam

*La schola e l'assemblea:*



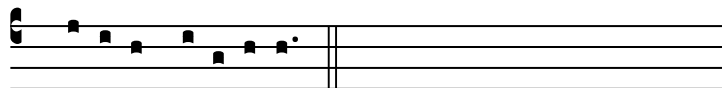
ventu-ri sæ-cu-li. A-men.

## Preghiera universale o dei fedeli

*Il Santo Padre:*

Fratelli carissimi,  
per intercessione di Maria,  
Madre di misericordia,  
preghiamo Gesù, nostra Pace  
e Porta che ci introduce alla misericordia del Padre.

*Il cantore:*



**R.** Ky-ri-e, e-le-i-son.

*L'assemblea ripete:* Kyrie, eleison.

*Il cantore:*

- Santifica la Chiesa nella verità e nella carità. **R.**
- Conduci la storia nella giustizia e nella pace. **R.**
- Dona ai governanti sapienza e discernimento. **R.**
- Libera quanti sono prigionieri dell'odio e del peccato. **R.**
- Genera nuovi missionari del Vangelo e del perdono. **R.**
- Ravviva nelle famiglie l'amore e la fedeltà. **R.**

- Guida i giovani al dono di sé e alla santità. *R.*
- Chinati sui poveri con tenerezza e provvidenza. *R.*
- Accogli i nostri defunti nel tuo regno di luce e di gioia. *R.*

*Il Santo Padre:*

Signore Gesù,  
 Principe della pace e sorgente di misericordia,  
 custodisci i nostri giorni  
 e colmaci della tua presenza.  
 Tu sei Dio e vivi e regni nei secoli dei secoli.

*R.* Amen.

## LITURGIA EUCARISTICA

*Alcuni fedeli portano al Santo Padre le offerte per il sacrificio.*

### Canto di offertorio

BEATA VISCERA MARIE VIRGINIS

*La schola:*

*Cfr. Lc 11, 27*

Beata viscera Mariæ Virginis,  
 quæ portaverunt æterni Patris  
 Filium. Alleluia, alleluia.

*Beato il grembo della Vergine Maria,  
 che ha portato il Figlio dell'eterno  
 Padre. Alleluia, alleluia.*

*Il Santo Padre:*

Pregate, fratelli,  
 perché il mio e vostro sacrificio  
 sia gradito a Dio, Padre onnipotente.

*R.* Il Signore riceva dalle tue mani questo sacrificio  
 a lode e gloria del suo nome,  
 per il bene nostro e di tutta la sua santa Chiesa.

### Sulle offerte

*Il Santo Padre:*

O Dio, che nella tua provvidenza dà inizio e compimento  
 a tutto il bene che è nel mondo,  
 fa' che in questa celebrazione della divina Maternità di Maria  
 gustiamo le primizie del tuo amore misericordioso  
 per goderne felicemente i frutti.  
 Per Cristo nostro Signore.

*R.* Amen.

PREGHIERA EUCARISTICA

**Prefazio**

*La maternità della beata Vergine Maria*

*Il Santo Padre:*

Il Signore sia con voi.

*R.* E con il tuo spirito.

In alto i nostri cuori.

*R.* Sono rivolti al Signore.

Rendiamo grazie al Signore, nostro Dio.

*R.* È cosa buona e giusta.

È veramente cosa buona e giusta,  
nostro dovere e fonte di salvezza,  
rendere grazie sempre e in ogni luogo  
a te, Signore, Padre santo,  
Dio onnipotente ed eterno.

Noi ti lodiamo, ti benediciamo,  
ti glorifichiamo,  
nella Maternità della beata sempre Vergine Maria.

Per opera dello Spirito Santo,  
ha concepito il tuo unico Figlio;  
e sempre intatta nella sua gloria verginale,  
ha irradiato sul mondo la luce eterna,  
Gesù Cristo nostro Signore.

Per mezzo di lui si allietano gli angeli  
e nell'eternità adorano la gloria del tuo volto.  
Al loro canto concedi, o Signore,  
che si uniscano le nostre umili voci  
nell'inno di lode:

**Sanctus**  
*(Cum iubilo)*

*La schola:* | *L'assemblea:*

V

Sanc- tus, \* Sanc-tus, Sanc- tus Do-

*La schola:*

minus De- us Sa- ba- oth. Ple-ni sunt cæ- li et

*L'assemblea:*

ter- ra glo-ri- a tu- a. Ho-san-na in excel- sis.

*La schola:*

Be- ne-dictus qui ve- nit in no- mi- ne Do-

*L'assemblea:*

mi- ni. Ho- sanna in ex- cel- sis.

### Preghiera eucaristica III

#### *Il Santo Padre:*

Padre veramente santo,  
a te la lode da ogni creatura.

Per mezzo di Gesù Cristo,  
tuo Figlio e nostro Signore,  
nella potenza dello Spirito Santo  
fai vivere e santifici l'universo,  
e continui a radunare intorno a te un popolo,  
che da un confine all'altro della terra  
offra al tuo nome il sacrificio perfetto.

#### *Il Santo Padre e i Concelebranti:*

Ora ti preghiamo umilmente:  
manda il tuo Spirito  
a santificare i doni che ti offriamo,  
perché diventino il corpo e ✠ il sangue  
di Gesù Cristo, tuo Figlio e nostro Signore,  
che ci ha comandato  
di celebrare questi misteri.

Nella notte in cui fu tradito,  
egli prese il pane,  
ti rese grazie con la preghiera di benedizione,  
lo spezzò, lo diede ai suoi discepoli, e disse:

Prendete, e mangiatene tutti:  
questo è il mio Corpo  
offerto in sacrificio per voi.

*Il Santo Padre presenta al popolo l'ostia consacrata e genuflette in adorazione.*

Dopo la cena, allo stesso modo,  
prese il calice,  
ti rese grazie con la preghiera di benedizione,  
lo diede ai suoi discepoli, e disse:

Prendete, e bevete tutti:  
questo è il calice del mio Sangue  
per la nuova ed eterna alleanza,  
versato per voi e per tutti  
in remissione dei peccati.

Fate questo in memoria di me.

*Il Santo Padre presenta al popolo il calice e genuflette in adorazione.*

#### *Il Santo Padre:*

Mistero della fede.

#### *La schola e l'assemblea:*

An-nun-zia- mo la tua mor- te, Si- gno- re, pro-cla-  
mia - mo la tua ri-sur-re- zio - ne, nel-l'at -  
te - sa del - la tua ve - nu - ta.

*Il Santo Padre e i Concelebranti:*

Celebrando il memoriale del tuo Figlio,  
morto per la nostra salvezza,  
gloriosamente risorto e asceso al cielo,  
nell'attesa della sua venuta  
ti offriamo, Padre, in rendimento di grazie  
questo sacrificio vivo e santo.

Guarda con amore  
e riconosci nell'offerta della tua Chiesa,  
la vittima immolata per la nostra redenzione;  
e a noi, che ci nutriamo del corpo e sangue del tuo Figlio,  
dona la pienezza dello Spirito Santo  
perché diventiamo in Cristo  
un solo corpo e un solo spirito.

*Un Concelebrante:*

Egli faccia di noi un sacrificio perenne a te gradito,  
perché possiamo ottenere il regno promesso  
insieme con i tuoi eletti:  
con la beata Maria, Vergine e Madre di Dio,  
con san Giuseppe, suo sposo,  
con i tuoi santi apostoli,  
i gloriosi martiri  
e tutti i santi,  
nostri intercessori presso di te.

*Un altro Concelebrante:*

Per questo sacrificio di riconciliazione  
dona, Padre, pace e salvezza al mondo intero.  
Conferma nella fede e nell'amore  
la tua Chiesa pellegrina sulla terra:  
il tuo servo e nostro Papa Francesco,  
il collegio episcopale,  
tutto il clero  
e il popolo che tu hai redento.

Ascolta la preghiera di questa famiglia,  
che hai convocato alla tua presenza.  
Ricongiungi a te, Padre misericordioso,  
tutti i tuoi figli ovunque dispersi.

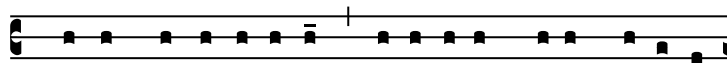
Accogli nel tuo regno i nostri fratelli defunti  
e tutti i giusti che, in pace con te,  
hanno lasciato questo mondo;  
concedi anche a noi di ritrovarci insieme  
a godere per sempre della tua gloria,  
in Cristo, nostro Signore,  
per mezzo del quale tu, o Dio,  
doni al mondo ogni bene.



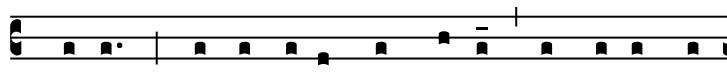
*Il Santo Padre e i Concelebranti:*



Per Cristo, con Cristo e in Cristo, a te, Di-o



Padre onni-po-tente, nell'u-ni-tà dello Spi-ri-to



Santo, ogni o-no-re e glo-ria per tutti i se-



co-li dei se-co-li.

*L'assemblea:*



A - men, — a - men, a - men.

RITI DI COMUNIONE

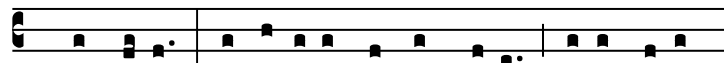
*Il Santo Padre:*

Guidati dallo Spirito di Gesù  
e illuminati dalla sapienza del Vangelo,  
osiamo dire:

*Il Santo Padre e l'assemblea:*



Pa-ter nos-ter, qui es in cæ-lis: sancti-fi-ce-tur no-



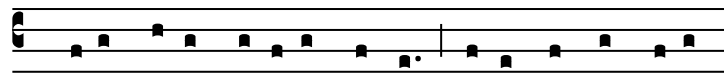
men tu-um; adve-ni-at regnum tu-um; fi-at vo-lun-



tas tu-a, sic-ut in cæ-lo, et in terra. Pa-nem



nostrum co-ti-di-a-num da no-bis ho-di-e; et di-



mitte no-bis de-bi-ta nostra, sic-ut et nos dimit-

timus de-bi-to-ri-bus nostris; et ne nos indu-cas in  
 tenta-ti- o-nem; sed li-be-ra nos a ma- lo.

*Il Santo Padre:*

Liberaci, o Signore, da tutti i mali,  
 concedi la pace ai nostri giorni,  
 e con l'aiuto della tua misericordia  
 vivremo sempre liberi dal peccato  
 e sicuri da ogni turbamento,  
 nell'attesa che si compia la beata speranza  
 e venga il nostro Salvatore Gesù Cristo.

*L'assemblea:*

Tu - o è il re - gno, tu - a la po - ten - za  
 e la glo - ria nei se - co - li.

*Il Santo Padre:*

Signore Gesù Cristo,  
 che hai detto ai tuoi apostoli:  
 «Vi lascio la pace, vi do la mia pace»,  
 non guardare ai nostri peccati,  
 ma alla fede della tua Chiesa,  
 e donale unità e pace  
 secondo la tua volontà.  
 Tu che vivi e regni nei secoli dei secoli.

*R.* Amen.

*Il Santo Padre:*

La pace del Signore sia sempre con voi.

*R.* E con il tuo spirito.

*Il Diacono:*

Scambiatevi un segno di pace.

*I presenti si scambiano un gesto di pace.*

*Il Santo Padre spezza l'ostia consacrata.*


**Agnus Dei**  
*(Cum iubilo)*

*La schola:*

V   
Agnus De- i, \* qui tol- lis pecca- ta

*L'assemblea:*

*La schola:*




mun- di: mi- se- re- re no- bis. Agnus De- i, \*

*L'assemblea:*



qui tol- lis pecca- ta mundi: mi- se- re- re no- bis.

*La schola:*



Agnus De- i, \* qui tol- lis pecca- ta mun- di:

*L'assemblea:*



do- na no- bis pa- cem.

*Il Santo Padre:*

Beati gli invitati alla Cena del Signore.  
Ecco l'Agnello di Dio,  
che toglie i peccati del mondo.

*Il Santo Padre e l'assemblea:*


O Signore, non sono degno  
di partecipare alla tua mensa:  
ma di' soltanto una parola  
e io sarò salvato.

**Antifona alla comunione**

*La schola e l'assemblea:*

*Zac 9, 9*

IV   
R. Exsulta, \* fi- li- a Si- on, lau- da, fi- li- a



Ie- ru- sa- lem: ecce Rex tu- us ve- nit sanctus



et salva- tor mun- di.

*Esulta, figlia di Sion, innalza la tua lode,  
figlia di Gerusalemme: ecco, a te viene il tuo Re,  
il Santo, il Salvatore del mondo.*

*La schola:*

Sal 44, 11

Audi, filia, et vide et inclina  
aurem tuam et obliviscere po-  
pulum tuum et domum pa-  
tris tui. **R.**

*Ascolta, figlia, guarda, porgi l'orec-  
chio: dimentica il tuo popolo e la casa  
di tuo padre.*

ASTRO DEL CIEL

*La schola e l'assemblea:*



1. A-stro del ciel, Par-gol di-vin, mi-te a-gnel-lo re-den-tor!



Tu che j va-ti da lun-gi so-gnar, tu che an-ge-li-che vo-ci an-nun-ziar,



lu-ce do-na al-le men-ti pa-ce in-fon-di nei cuor,



lu-ce do-na al-le men-ti pa-ce in-fon-di nei cuor.

2. Astro del ciel, Pargol divin,  
mite agnello redentor!  
Tu di stirpe regale decor,  
tu virgineo mistico fior.

Luce dona alle menti,  
pace infondi nei cuor! (2 v.)

3. Astro del ciel, Pargol divin,  
mite agnello redentor!  
Tu disceso a scontare l'error,  
tu sol nato a parlare d'amor.

Luce dona alle menti,  
pace infondi nei cuor! (2 v.)

*Silenzio per la preghiera personale.*

**Dopo la comunione**

*Il Santo Padre:*

Preghiamo.

Con la forza del sacramento che abbiamo ricevuto  
guidaci, Signore, alla vita eterna,  
perché possiamo gustare la gioia senza fine  
con la sempre Vergine Maria,  
che veneriamo madre del Cristo e di tutta la Chiesa.  
Per Cristo nostro Signore.

**R.** Amen.

## RITI DI CONCLUSIONE

### **Benedizione solenne**

*Il Santo Padre:*

Il Signore sia con voi.

**R.** E con il tuo spirito.

*Il Diacono:*

Inchinatevi per la benedizione.

*Il Santo Padre:*

Dio misericordioso,  
che per mezzo del suo Figlio, nato dalla Vergine,  
ha redento il mondo,  
vi colmi della sua benedizione.

**R.** Amen.

Dio vi protegga sempre  
per intercessione di Maria, vergine e madre,  
che ha dato al mondo l'autore della vita.

**R.** Amen.

A tutti voi,  
che celebrate con fede la solennità di Maria Santissima Madre di Dio,  
conceda il Signore la salute del corpo  
e la consolazione dello spirito.

**R.** Amen.

E la benedizione di Dio onnipotente,  
Padre ✠ e Figlio ✠ e Spirito ✠ Santo,  
discenda su di voi, e con voi rimanga sempre.

℞. Amen.

### Congedo

*Il Diacono:*

Ite, missa est.



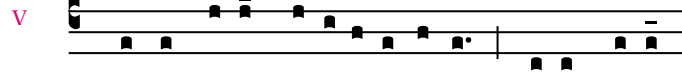
℞. De- o gra-ti- as.

*La Messa è finita: andate in pace.  
Rendiamo grazie a Dio.*

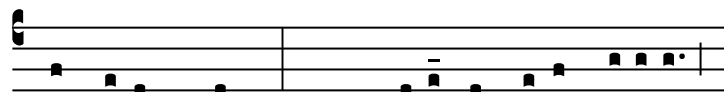
### Antifona mariana

SALVE, MATER MISERICORDIÆ

*La schola e l'assemblea:*



℞. Sal-ve, Ma-ter mi-se-ri-cordi- æ, Ma-ter De- i,



et Ma-ter ve-ni- æ, Ma-ter spe- i, et Ma-ter gra-ti- æ,



Ma-ter ple-na sanctæ læ-ti-ti- æ, o Ma-ri- a!

*Salve, o Madre di misericordia,  
Madre di Dio e Madre di perdono,  
Madre di speranza e Madre di grazia,  
Madre ricolma di santa allegrezza!*

*La schola:*

1. Salve, decus humani generis, salve, Virgo dignior ceteris, quæ virgines omnes transgredieris, et altius sedes in superis, o Maria! ℞.

*Salve, o decoro dell'uman genere, salve, o Vergine, più degna delle altre, tu che eccelli su tutte le vergini siedì in cielo sul più alto seggio, o Maria!*

2. Salve, felix Virgo puerpera:  
nam qui sedet in Patris dextera,  
cælum regens, terram et æthe-  
ra, intra tua se clausit viscera,  
o Maria! **℟.**

*Salve, beata Vergine Madre: colui che  
siede alla destra del Padre e governa il  
cielo, la terra e gli astri si è rinchiuso  
nel tuo seno, o Maria!*

3. Te creavit Pater ingeni-  
tus, adamávit te unigenitus,  
fecondavit te sanctus spiri-  
tus, tu es facta tota divinitus,  
o Maria! **℟.**

*Te creò l'increato Padre, te coprì del-  
la sua ombra l'Unigenito, te rese Ma-  
dre il Santo Spirito; sei tutta opera  
divina, o Maria!*

**Pater noster**, qui es in cælis:  
sanctificetur nomen tuum;  
adveniat regnum tuum;  
fiat voluntas tua, sicut in cælo, et in terra.  
Panem nostrum cotidianum da nobis hodie;  
et dimitte nobis debita nostra,  
sicut et nos dimittimus debitoribus nostris;  
et ne nos inducas in tentationem;  
sed libera nos a malo. Amen.

**Ave, Maria**, gratia plena, Dominus tecum;  
benedicta tu in mulieribus,  
et benedictus fructus ventris tui, Iesus.  
Sancta Maria, Mater Dei,  
ora pro nobis peccatoribus  
nunc et in hora mortis nostræ. Amen.

**Gloria Patri** et Filio  
et Spiritui Sancto.  
Sicut erat in principio, et nunc et semper,  
et in sæcula sæculorum. Amen.

The faithful who take part in this liturgical celebration in the Basilica of Saint Mary Major can obtain a Plenary Indulgence under the usual conditions:

- freedom from all attachment to sin, including venial sin
- sacramental confession
- reception of Holy Communion
- prayer for the intentions of the Holy Father

I fedeli che partecipano alla presente celebrazione liturgica nella Basilica di Santa Maria Maggiore possono ottenere il dono dell'Indulgenza Plenaria, alle solite condizioni:

- esclusione di qualsiasi affetto al peccato anche veniale
- confessione sacramentale
- comunione eucaristica
- preghiera secondo le intenzioni del Sommo Pontefice

COPERTINA:  
VERGINE CON IL BAMBINO  
MINIATURA (XVI SEC.)  
MESSALE DI TOLEDO, VOL. IV  
BCT, MS. 56-10, 78R.  
BIBLIOTECA DELLA CATTEDRALE DI TOLEDO (SPAGNA)

*Riproduzione vietata*

TUTTI I DIRITTI RISERVATI

A CURA DELL'UFFICIO DELLE CELEBRAZIONI LITURGICHE  
DEL SOMMO PONTEFICE

*La serie completa dei libretti 2016 sarà disponibile previa prenotazione  
presso la Tipografia Vaticana (email: [tipvat@tipografia.va](mailto:tipvat@tipografia.va))*

---

TIPOGRAFIA VATICANA